

EN

Safety and proper usage information

- Connect to grounded power outlet only!
- Only use AC power provided by a standard wall outlet and do not overload the device.
- Before use, verify that the device, the attached cable and the wall outlet are not damaged in any way
- Don't overload the AC Power wall outlet by drawing more than 10 Ampere from it.

ES

Instrucciones de seguridad y uso adecuado

- ¡Conectar únicamente a una fuente de alimentación con toma a tierra!
- Use únicamente la corriente alterna (CA) suministrada por una toma de alimentación estándar y evite sobrecargar el aparato.
- Antes del uso, asegúrese de que el aparato, el cable y el tomacorriente de pared están en perfecto estado.
- No sobrecargue el tomacorriente de CA de la pared con aparatos que demanden más de 10 amperios.

DE

Sicherheits- und Gebrauchshinweise

- Nur an geerdete Steckdosen anschließen!
- Schließen Sie das Gerät nur an eine Standardsteckdose mit Wechselstrom an, und überlasten Sie das Gerät nicht.
- Überprüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob das Gerät, das angeschlossene Kabel und die Steckdose in keiner Weise beschädigt sind.
- Überlasten Sie die AC-Steckdose nicht, indem Sie keine Geräte mit mehr als 10 Ampere anschließen.

PT

Informações sobre segurança e a correcta utilização

- Ligar apenas à saída de potência ligada à terra!
- Utilize apenas a alimentação eléctrica CA (AC) de uma tomada de parede normal e não sobrecarregue o dispositivo.
- Antes de utilizá-lo, verifique se o dispositivo, o respectivo cabo e a tomada de parede não apresentam quaisquer danos.
- Não sobrecarregue a tomada eléctrica da parede com consumos de energia superiores a 10 Amperes.

IT

Informazioni sulla sicurezza e sul corretto utilizzo del dispositivo

- collegare unicamente a una presa elettrica provvista di messa a terra!
- Utilizzare soltanto corrente di alimentazione CA proveniente da una presa a muro standard e assicurarsi di non sovraccaricare il dispositivo.
- Prima dell'uso, verificare che il dispositivo, il cavo integrato e la presa a parete non risultino in alcun modo danneggiati
- Non sovraccaricare la presa di alimentazione a parete AC traendo più di 10 Ampere da essa.

NL

Informatie over veiligheid en correct gebruik

- Sluit het apparaat alleen aan op een geaard stopcontact!
- Gebruik uitsluitend AC-voeding uit een standaardstopcontact en overbelast het apparaat niet.
- Voordat u het apparaat gebruikt, moet u controleren of het apparaat zelf, de aangesloten kabel en het stopcontact op geen enkele manier beschadigd zijn
- Zorg ervoor dat u het stopcontact niet overbelast door er meer dan 10 ampère aan te onttrekken.

FR

Informations sur la sécurité et l'utilisation correcte du produit

- Branchez uniquement sur une prise de courant avec prise de terre !
- Utilisez uniquement du courant alternatif délivré par une prise murale standard et ne surchargez pas l'appareil.
- Avant toute utilisation, assurez-vous que l'appareil, le câble qui y est relié et la prise murale ne présentent aucun dommage.
- Ne pas surcharger la prise murale de courant alternatif en y branchant des équipements consommant plus de 10 A.

FI

Turvallisuus- ja käyttötiedot

- Kytke vain maadoitettuun sähköpistokkeeseen!
- Käytä vain tavallisen seinäpistorasian virtaa äläkä ylikuormita laitetta.
- Varmista ennen käyttöä, että laite, johto ja pistorasia eivät ole vahingoittuneet millään tavalla.
- Älä ylikuormita vaihtovirran pistorasiaa ottamalla siitä yli 10 ampeeria.

NO

Sikkerhets- og bruksanvisning

- Koble utelukkende til et jordet strømuttak!
- Bruk kun strøm fra en standard stikkontakt, og overbelast ikke enheten.
- Før bruk må du kontrollere at ikke enheten, den tilkoblede kablen eller stikkontakten er skadet på noen måte.
- Ikke overbelast strømkursen ved å trekke mer enn 10 ampere fra den.

DA

Oplysninger om sikkerhed og korrekt brug

- Forbind kun til jordet stik!
- Brug kun vekselstrøm fra en vægkontakt og overbelast ikke apparatet.
- Før du bruger det, skal du kontrollere at dets ledning og stikkontakten ikke er beskadiget på nogen måde
- Overbelast ikke væksselstrøm kontakten ved at slutte mere end 10A til i den.



SE

Information för säker och korrekt användning

- Anslut endast till jordat vägguttag!
- Använd enbart AC-ström från ett standardvägguttag och överbelasta inte enheten.
- Före användning ska du kontrollera att enheten, den inkopplade kabeln och vägguttaget inte är skadade på något sätt.
- Överbelasta inte AC-vägguttaget genom att ta ut mer än 10 Ampere från det.

TR

Güvenlik ve doğru kullanım bilgileri

- Sadece topraklı elektrik prizine takın!
- Sadece standart bir duvar prizi ile temin edilen AC gücünü kullanın ve aygıtı aşırı yüklemeyin.
- Kullanmadan önce, aygıtın, takılan kablounun ve duvar prizinin herhangi bir şekilde hasarlanmadığından emin olun.
- 10 Amperden fazlasını çekerek, AC Gücü duvar prizine aşırı yükleme yapmayın.

CZ

Informace o bezpečnosti a správném používání

- Připojujte pouze do uzemněné zásuvky!
- K napájení používejte pouze střídavý proud ze standardní zásuvky ve zdi a zařízení nepřetěžujte.
- Před použitím zařízení se ujistěte, že zařízení, přiložený kabel ani zásuvka ve zdi nejsou žádným způsobem poškozeny
- Nepřetěžujte elektrickou zásuvku ve zdi odběrem vyšším než 10 ampérů.

SK

Informácie o bezpečnosti a správnom používaní

- Pripájajte iba do uzemnenej zásuvky!
- Používajte iba striedavý prúd zo štandardnej zásuvky v stene a zásuvku nepreťažujte.
- Pred použitím sa uistite, že zariadenie, pripojený kábel ani zásuvka v stene nie sú poškodené
- Nepreťažujte elektrickú zásuvku v stene odberom viac ako 10 ampérov.

HU

A megfelelő és biztonságos használatra vonatkozó információk

- Csak földelt hálózati aljzathoz csatlakoztassa!
- Csak a normál fali aljzatban lévő váltóáramot használja, és ne terhelje túl az eszközt!
- Ellenőrizze, hogy a fali aljzat olyan táplálást biztosít-e, mint ami a tápegységen fel van tüntetve, mind a feszültség, [V] mind a frekvencia [Hz] tekintetében.
- Ne terhelje túl a váltóáramú fali aljzatot azzal, hogy 10 Ampernél többet vesz ki belőle.

RO

Informații privind siguranța și utilizarea corespunzătoare

- Conectați doar la o priză cu împământare!
- Folosiți doar alimentare CA de la o priză de perete standard și nu supraîncărcați dispozitivul.
- Înainte de utilizare, verificați dacă dispozitivul, cablul atașat și priza de perete nu sunt deteriorate în niciun fel
- Nu supraîncărcați priza de perete AC Power scoțând mai mult de 10 Amperi din ea.

BG

Информация относно безопасността и правилната експлоатация

- Включвайте само към заземен електрически контакт!
- Използвайте само променливотоково захранване от стандартен електрически контакт и не претоварвайте устройството.
- Преди използване проверете дали устройството, свързаният кабел и стенният контакт не са повредени.
- Не претоварвайте стенния електрически контакт чрез консумация на ток, по-голям от 10 ампера.

RU

Информация по безопасности и надлежащему использованию

- подключать только к заземленным розеткам!
- Подключать ноутбук только к настенной розетке со стандартным напряжением переменного тока и не перегружать устройство.
- Перед использованием убедиться, что устройство, подключенный кабель и розетка не повреждены.
- Во избежание перегрузки настенной розетки переменного тока не подключать к ней устройства, требующая сила тока которых превышает 10 А.

EL

Информация относно безопасността и правилната експлоатация

- Να συνδέεται μόνον σε πρίζα με γείωση!
- Να χρησιμοποιείτε αποκλειστικά τροφοδοσία AC που παρέχεται από μια συνηθισμένη, τυπική πρίζα και να μην υπερφορτώνετε τη συσκευή.
- Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή, το συνδεδεμένο καλώδιο, καθώς και η πρίζα δεν παρουσιάζουν οποιαδήποτε βλάβη ή φθορά
- Μην υπερφορτώνετε την πρίζα τροφοδοσίας AC καταναλώνοντας περισσότερα από 10 Ampere από αυτήν.

PL

Informacje dotyczące bezpieczeństwa i prawidłowego użytkowania

- Należy podłączyć wyłącznie do uziemionych gniazdek!
- Należy korzystać wyłącznie ze standardowego gniazda elektrycznego jako źródła prądu zmiennego i nie przeciążać urządzenia.
- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia, należy upewnić się, że urządzenie, przewód i gniazdo elektryczne nie są uszkodzone w jakikolwiek sposób.
- Nie należy przeciążać gniazda wtykowego ściennego pobieraniem prądu o natężeniu większym niż 10 amperów.